

Établissements inspectés	Établissement	CBC Vancouver			CBC Edmonton			CBC Regina			CBC Winnipeg		
	Mois	Octobre	Novembre	Décembre	Octobre	Novembre	Décembre	Octobre	Novembre	Décembre	Octobre	Novembre	Décembre
	Jour	28 octobre	30 novembre	14 décembre	16 octobre	15 novembre	15 décembre	25 octobre	21 novembre	14 décembre	11 octobre	15 novembre	16 décembre
	Lieu	Entrée principale	Entrée principale	Entrée principale	1 ^{er} étage	1 ^{er} étage	1 ^{er} étage	Entrée principale					
	Heure	11 h 45	9 h 35	11 h 30	10 h 30	9 h 00	9 h 00	10 h 15	13 h 30	10 h 20	10 h 00	10 h 00	11 h 00
	Administrateur	Spiridon	Spiridon	Spiridon	Nez Contracting Ltd	Nez Contracting Ltd	Nez Contracting Ltd	Runge	Runge	Runge	Collins	Collins	Collins

En personne	Accueil bilingue	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	Conversation poursuivie dans l'une des deux langues officielles	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	Pictogrammes affichés et visibles	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•

Par téléphone	Accueil bilingue	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	Conversation poursuivie dans l'une des deux langues officielles	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•

Informations sur la non-conformité à la politique	Nom du gardien en service	NON REÇU										
	Poste (permanent ou remplacement)	NON REÇU										
	Écarts répétés en lien avec la politique	NON REÇU										
	Nombre d'écarts précédents	NON REÇU										
	Avertissement remis	NON REÇU										

Établissements inspectés	Établissement	CBC Toronto (rue Front)			CBC Toronto (rue Wellington)			CBC Toronto (rue John)			CBC Toronto (contrôle de la sécurité)		
	Mois	Octobre	Novembre	Décembre	Octobre	Novembre	Décembre	Octobre	Novembre	Décembre	Octobre	Novembre	Décembre
	Jour	27 octobre	24 novembre	20 décembre	27 octobre	24 novembre	20 décembre	27 octobre	24 novembre	20 décembre	27 octobre	24 novembre	20 décembre
	Lieu	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Bureau de contrôle	Bureau de contrôle	Bureau de contrôle
	Heure	9 h 35	9 h 29	10 h 37	9 h 30	9 h 19	10 h 36	13 h	9 h 36	10 h 34	10 h 15	9 h 42	10 h 30
	Administrateur	Medeiros	Medeiros	Medeiros	Medeiros	Medeiros	Medeiros	Medeiros	Medeiros	Medeiros	Medeiros	Medeiros	Medeiros

En personne	Accueil bilingue	•	•	•	•	•	•	•	•	•	NON REÇU	NON REÇU	NON REÇU
	Conversation poursuivie dans l'une des deux langues officielles	•	•	•	•	•	•	•	•	•	NON REÇU	NON REÇU	NON REÇU
	Pictogrammes affichés et visibles	•	•	•	•	•	•	•	•	•	NON REÇU	NON REÇU	NON REÇU

Par téléphone	Accueil bilingue	NON REÇU	•	•	•								
	Conversation poursuivie dans l'une des deux langues officielles	NON REÇU	•	•	•								

Informations sur la non-conformité à la politique	Nom du gardien en service	NON REÇU										
	Poste (permanent ou remplacement)	NON REÇU										
	Écarts répétés en lien avec la politique	NON REÇU										
	Nombre d'écarts précédents	NON REÇU										
	Avertissements remis	NON REÇU										

Établissements inspectés	Établissement	CBC Québec			CBC Calgary		
	Mois	Octobre	Novembre	Décembre	Octobre	Novembre	Décembre
	Jour	11 octobre	Inconnu	21 décembre	27 octobre	22 novembre	14 décembre
	Lieu	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Bureau de la Sécurité	Entrée principale	Entrée principale	Entrée principale
	Heure	8 h 55	Inconnue	9 h 30	9 h 30	9 h 00	Inconnue
	Administrateur	Martucci	Martucci	Martucci	Murray	Murray	Murray

En personne	Accueil bilingue	•	•	•	•	•	•
	Conversation poursuivie dans l'une des deux langues officielles	•	•	•	•	•	•
	Pictogrammes affichés et visibles	•	•	•	•	•	•

Par téléphone	Accueil bilingue	•	•	•	•	•	•
	Conversation poursuivie dans l'une des deux langues officielles	•	•	•	•	•	•

Informations sur la non-conformité à la politique	Nom du gardien en service	NON REÇU					
	Poste (permanent ou remplacement)	NON REÇU					
	Écarts répétés en lien avec la politique	NON REÇU					
	Nombre d'écarts précédents	NON REÇU					
	Avertissements remis	NON REÇU					

Établissements inspectés par plus d'un fournisseur	Établissement	CBC Montréal		
	Mois	Octobre	Novembre	Décembre
	Jour	12 octobre	14 novembre	6 décembre
	Lieu	Entrée principale	Entrée principale	Entrée principale
	Heure	7 h 15	7 h 15	7 h 15
	Administrateur	Pearson	Pearson	Pearson

En personne	Accueil bilingue	•	•	•
	Conversation poursuivie dans l'une des deux langues officielles	•	•	•
	Pictogrammes affichés et visibles	•	•	•

Par téléphone	Accueil bilingue	•	•	•
	Conversation poursuivie dans l'une des deux langues officielles	•	•	•

Informations sur la non-conformité à la politique	Nom du gardien en service	NON REÇU	NON REÇU	NON REÇU
	Poste (permanent ou remplacement)	NON REÇU	NON REÇU	NON REÇU
	Écarts répétés en lien avec la politique	NON REÇU	NON REÇU	NON REÇU
	Nombre d'écarts précédents	NON REÇU	NON REÇU	NON REÇU
	Avertissements remis	NON REÇU	NON REÇU	NON REÇU

L'audit de novembre de la ville de Québec a bel et bien été effectué, mais nous ne savons pas où est le rapport.